

Universal Multiple-Octet Coded Character Set UCS

ISO/IEC JTC1/SC2/WG2 IRG N1652

Date: 2009-12-04

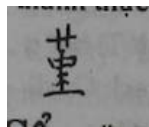
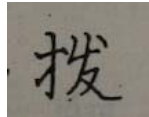
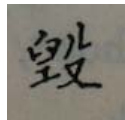
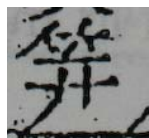
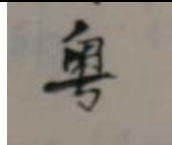
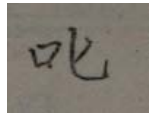
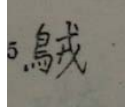
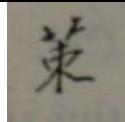
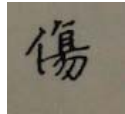
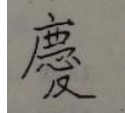
Source:	Vietnam
Meeting:	IRG#34, Nagaoka, Japan
Title:	Review Report
Status:	Member's submission
Actions required:	For reviewing IRG
Distribution:	Electronic
Medium:	2
Pages:	6

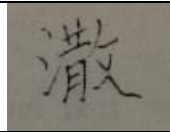
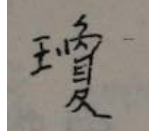
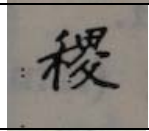
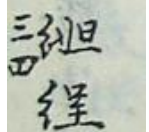
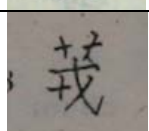
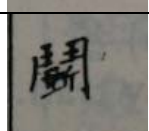
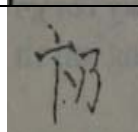
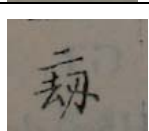
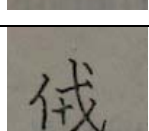
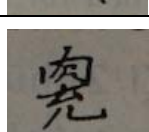
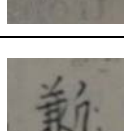
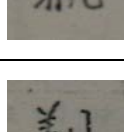
Vietnam editors have reviewed the 32 cases discussed in IRG#33 meeting and Vietnam's proposal for 25 mapping changes.
The following table is the summary of solution proposals for each case.

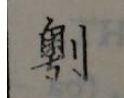
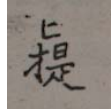
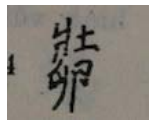
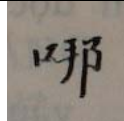
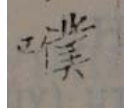
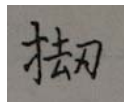
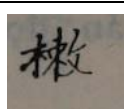
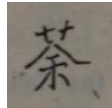
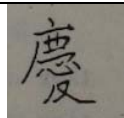
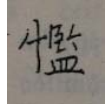
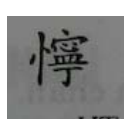
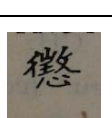
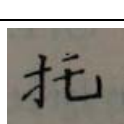
There are :

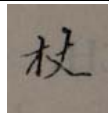
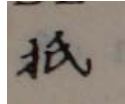
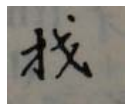
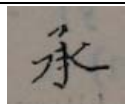
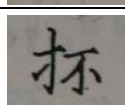
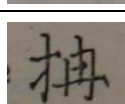
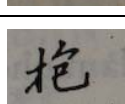
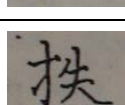
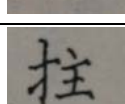
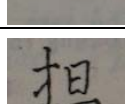
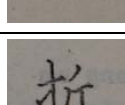
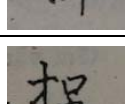
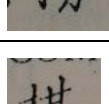
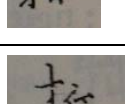
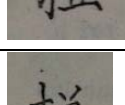
1. 30 changes in mapping from Vietnam sources to U codepoints
2. 2 mappings are adding into the previous publication of ISO 10646
3. 20 changes in Vietnam's font (including 1 changes in mapping)
4. 4 characters are ok, no change in FCD
5. 2 characters are not unifiable, so will be removed from V column in BMP to submit into Extension E.

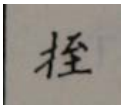
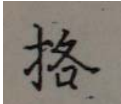
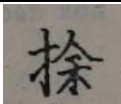
A font for Vietnam's column and mapping with these changes has been developed in the first version and will soon completed in time for WG2 works.

No	Image of sources	V code Source	V Font	U code old	Solutions
1		V1-652F L111.22 GD. 322.03.07	堇	083eb 堇	change mapping V1-652F 05807 change font: 堇 change source
2		V1-5669 K117.01 L061.07	拔	062d4 拔	Change mapping: V1-5669 062E8 拔 change source
3		V1-5B47 K838.02(D K1517.05.0 2)	殼	06bbc 殼	Change mapping: V1-5B47 06bbb 殼
4		V1-5B49 K369.12	毀	06bc0 毀	change mapping: V1-5B49 06bc1 毀
5		V1-6172 L166.01 Kieu1871.7 8.6.8	筭	07b53 筭	change mapping: V1-6172 07b04 筭 change source
6		V2-8E60 K823.14	粵	7CA4 粵	change font: 粵
7		V1-4E3E L021.01	叱	20b9f 叱	change font: 叱
8		V2-8836 L291.11	駢	2a01a 駢	change font 駢
9		V1-575F K701.16	撒	06492 撒	change mapping: V1-575F 2abab 撒
10		V0-423F K765.06	策	08326 策	change font: 策
11		V1-4C22 K769.08	傷	050b7 傷	change font: 傷
12		V2-8C30 L235.06 L234.19	慶	06176 慶	change font: 慶 change source

No	Image of sources	V code Source	V Font	U code old	Solutions
13		V2-8D5B L240.22	澈	06F75 澈	change font: 澈
14		V1-5F3A K631.14 L309.05	瓊	074CA 瓊	change font: 瓊
15		V2-8E47 K702.09	稷	07a37 稷	change font: 稷
16		V3-3664 Ngu*",34a	紉	07e06 紉	Drop from V col. Delete mapping Move to Ext. E
17		V1-6473 L111.19	茭	08319 茭	change font 茭
18		V1-6C61 K261.11	鬪	09b2d 鬪	change font 鬪
19		V2-6E38 L033.11	奶	200ab 奶	change font : 奶
20		V0-3023 K382.05	劫 wrong	20133 劫 wrong	Font in FCD is OK (with dot). Change V font
21		V2-6E4A L049.09	佻	2020b 佻	Change font : 佻
22		V0-4422 K580.06	覓 wrong	204af 覓 wrong	Font in FCD is Ok
23		V2-6E7D L175.21	覓 wrong	2052e 覓 wrong	Change font
24		V2-6F47 L203.27	割	207e4 割 wrong	Font in FCD is Ok

No	Image of sources	V code Source	V Font	U code old	Solutions
25		V0-3053 K808.10	劓	207f2 劓	Font in FCD is ok
26		V2-6F5D L204.02	提	20927 提	change font 提
27		V0-4574 K797.06 L217.05	𪔐 wrong	20a21 𪔐 wrong	Font in FCD is Ok change source
28		V0-314B K816.12	哪	20cd0 哪	Change font 哪
29		V0-3361 K826.03	𪔐	21088 𪔐	change font 𪔐
30		V2-7671 L128.11	𪔐	22b31 𪔐	Drop from V col. Delete mapping Move to Ext. E
31		V0-3A52 K639.06	𪔐	23659 𪔐	chang font 𪔐
32		V3-3739 L140.09	荼	26bec 荼	change mapping: V3-3739 0837C 荼
33		V2-8C2F K386.11	慶	08C30	change mapping: V2-8C2F 06176慶
34		V2-8C33 L279.02	𪔐	06176	change mapping: V2-8C33 061E2 𪔐
35		V2-8C34 L210.13 DN1348.02 .07	𪔐	061E2	change mapping: V2-8C34 61E7 𪔐 change source
36		V2-8C35 K797.04	懲	61E7	change mapping: V2-8C35 61F2 懲
37		V2-8C36 K671.09 DK1193.03. 01	𪔐	061F2	change mapping: V2-8C36 61FA 𪔐 change source
38		V2-8C37 K768.11	托	061FA	change mapping: V2-8C37 6258 托

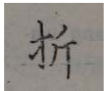
No	Image of sources	V code Source	V Font	U code old	Solutions
39		V2-8C38 K798.10	杖	06258	change mapping: V2-8C38 6259 杖
40		V2-8C39 K266.01	抵	06259	change mapping: V2-8C39 627A 抵
41		V2-8C3A K630.11	找	0627A	change mapping: V2-8C3A 627E 找
42		V2-8C3B K767.13	承	0627E	change mapping: V2-8C3B 627F 承
43		V2-8C3C L041.16	杯	0627F	change mapping: V2-8C3C 6294 杯
44		V2-8C3D L060.14	搦	06294	change mapping: V2-8C3D 62A9 搦
45		V2-8C3E K116.11	抱	062A9	change mapping: V2-8C3E 62B1 抱
46		V2-8C3F L060.06	扶	062B1	change mapping: V2-8C3F 62B6 扶
47		V2-8C40 L059.18	拄	062B6	change mapping: V2-3C40 62C4 拄
48		V2-8C41 L060.20	担	062C4	change mapping: V2-8C41 62C5 担
49		V2-8C42 L042.12	拆	062C5	change mapping: V2-8C42 62C6 拆
50		V2-8C43 L061.05	拐	062C6	change mapping: V2-8C43 62D0 拐
51		V2-8C44 K176.09	拊	062D0	change mapping: V2-8C44 62D1 拊
52		V2-8C45 L060.18	拈	062D1	change mapping: V2-8C45 62DE 拈
53		V2-8C46 L077.10	拼		add mapping: V2-8C46 62FC 拼

No	Image of sources	V code Source	V Font	U code old	Solutions
54		V2-8C47 K205.06	揅	062FC	change mapping: V2-8C47 6303 揅
55		V2-8C48 L078.06	格	06303	change mapping: V2-8C48 630C 格
56		V2-8C49 L101.05	揅	0630C	change mapping: V2-8C49 6348 揅
57		V2-8C4A K627.04	捐	06348	add mapping: V2-8C4A 6350 捐

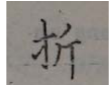
HKSAR Observations on IRG N1652 and N1654

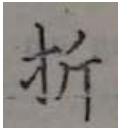
Please refer to Item 49 in N1652 and Item 52 in N1654.

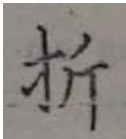
N1652

49		V2-8C42 L042.12	拆	062C5	change mapping: V2-8C42 62C6 拆
----	---	--------------------	---	-------	--------------------------------------

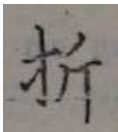
N1654

52		V2-8C42 L042.12	折	62C5	change mapping: U+62C6 V2-8C42 折
----	---	--------------------	---	------	-------------------------------------

Vietnam's character is  (V2-8C42), which does not have a 'dot' in

the right component. Vietnam suggests mapping V2-8C42  to U+62C6. But U+62C6 has an extra dot, as can be seen below:

098/198	拆	拆	拆	拆
62C6	0-3270 0-1880	1-4D70 1-4580	0-593E 0-5730	1-7139 1-8125

It is observed that Vietnam's  (V2-8C42) should be mapped to U+6298:

098/152	折	折	折	折	折
6298	0-555B 0-5359	1-4A4B 1-4243	0-405E 0-3262	0-6F39 0-7925	1-565C 1-5460

End of Document